need and the lumb, on the oping

Diario de la tarde de avisos y

instriense 6 no, no se devuelyen

ARRECIOS Y COMUNICADOS

precios convencionales

tos originales NÚMERO SUELTO.

Año XXXX

Redacción y Administración, SUBIDA DE MORA

Gerona, Jueves 25 de Agosto de 1910

Dirección telegráfica:

Núm. 10.080

# L'ULUSI ULUS TERMINITALION AL

# Ampliaciones y toda clase de reproducciones

Aceites minerales

# PEDRO ESTARTUS ERAS

alos Colegios de BARCELONA GERONA

CALLE del NORTE, 1, BAJOS.-GERONA.

Consultas y demás trabajos de abogacia á precios reducidos, para los asegurados à LA PREVISORA

### LACANASTILLADEORO

Tienda-bouquet de ropas blancas para noviajes y bautizos, abierto el mes de mayo en

publica que meno havamos de

Gerona PLAZA DE LA CORT-REAL, 9 frente à la calle de Besado. Inmediata à la Rambla.

"La Canastilla de

Confecciona ropas á medida.—Vende ropas hechas.— Las señoras encontrarán cuanto puede exigir una dama elegante.

EQUIPOS COMPLETOS PARA NOVIAS

Es la tienda más barata, en su género, de la capital y provincia.—Corte elegantisimo.

Hermanas Matas

Hotelnbro, y, second las estadisticas, | east, la dusollo y descontrició



MEJORAS Y PERFECCIONES PUEDEN SER OF

--- UTILIDAD PRACTICA ---

Estableolmientos SINGER

en ladas las ciudades del

10000 MENT 0000 N

Sobning 10 301

delan costin

Bouchio, and de

Aggran - enough

Other on our cult

ol hecho.de

que ha de ser

# y grasas para la Industria ENFERMOSDE LA VISTA

Antes de adquirir lentes ó anteojos pedid precios y condiciones á J. Perez Ruiz óptico en la calle del Hospital, 6, pal.—Barl consocuenta de hua larga ens. Hovardunà buen tarminella celona.

Ciratis graduación científica de las aberraciones de la vista. Anteojos cristales roca del Brasil garantidos á 6 pe-Lentes setas.

Se despachan las recetas de los señores Oculistas con gran precisión y economía. obrus out divent on Uspains. V. de

# UNAN UHOA UL VIAULKUO

PLAZA DEL CARRIL, 6. FRENTE LA ESTACION DE FRANCIA

Este acreditado establecimiento ha sido totalmente reformado, dotándolo su dueño de todas las condiciones de confort y comodidad, como los mejores en su clase.

Habitaciones espaciosas y ventiladas, alumbrado eléctrico, timbres, Watercolset.

Nuevo y grandioso comedor capaz para 100 cubiertos artísticamente decorado por el pintor III Emerio Oliveras.—Salón de lectura.

Especialidad en refrescos —— PRECIOS MODICOS

Contra los lazaretos. — Opinión autorizada.—Las propagadoras do la peste.—Contra las ratas, no contra el viajero.

restricted v theretaken result is not

amerai shaca tobark call aidud

La inesperada presentación de la peste colérica en la Italia meridional, ha puesto desgraciadamente de actualidad el problema de las medidas sanitarias que más eficazmente nos pueden defenderse contra la terrible epidemia asiática.

Cuando en el invierno de 1903 á 1904 visitó el cólera por última vez la Europa occidental, haciendo verdaderos extragos en Marsella, especialmente prestigiosas eminencias en Medicina, Higiene y Bacteriología. plantearon la siguiente transcendental cuestión:

¿Qué es lo más conveniente para evitar la propagación de una epidemia infecciosa, la desinfección ó la cuarentena en un lazareto?

oferransh me

Wip satissis obosio

e in .eid ik = .am

CINIOLA SOURCE

riores distriction

Los o la santo

omiddelyk argon.

OL SET POLITY

Nada en concreto fué acordado entonces, y hoy esta importante cuestión de las medidas preventivas contra la peste, se encuentra de nuevo en condiciones en que es forzoso discutirla.

La «puerta cerrada» tuvo en aquella época un enemigo de mucha autoridad y de nombre respetabilisimo: doctor Albert Josías, director del lazareto de Frionl, de Marsella, quien fun-

cunics ser icios y upr la firmeza du dándose en razones irrrecusables y en estudios hechos por él en dicho establecimiento, llegó casi á pedir á la Academia de Medicina de Francia la supresión pura y simple de los lazaretos, á los que conceptuaba más que como establecimientos defensores contra la peste, el cólera y otras enfermedades epidémicas, como factores de la tranquilidad pública, por tener el pueblo fé absoluta en su eficacia:

Le la labor del doctor Josías se deduce que existiendo medios más simples y eficaces para poner á un país al abrigo de la peste, el régimen de la cuarentena, de procedimiento anticuado, debe desaparecer por inhumano y por no ser el que mejoresultados dá.

En efecto; en estos últimos veinte años hemos conocido el secreto que hacía á la peste tan temible; conocemos las causas vivas y microbianas de la enfermedad y la resistencia, vitalidad y costumbres del bacilus, sabiendo donde se esconde y donde hay que buscarle, como se propaga y como se trasmite del animal al hombre, peseemos medios poderosos y eficacísimos para destruirle y hemos descubierto un suero que nos inmuniza contra sus efectos.

A pesar de los medios de defensa y protección con que contamos, seguimos poniendo en juego los procedimientos usados en los tiempos en que se creía que las causas que motivaban la peste eran unos miasmas sutiles

y misteriosos que se desprendían del cuerpo de los enfermos.

Todos los higienistas hállanse conformes en considerar el sistema de las cuarentenas como inútil é ineficaz, y á falta de otras pruebas, que no faltan, la última epidemia de Marsella demuestra palpablemente lo que decimos.

¿De que sirvió el lazareto que existe en aquella población? ¿Pudo impedir que el foco pestilente se produjera en la pobla-

Para preservar un puerto de la peste los dos medios más seguro que puedan emplearse son: la destrucción sistemática de las ratas á bordo de los buques, y la desinfección real del cargamento que aquellos conduzcan. Estos dos medios ejecutados con el mayor cuidado, además del aislamiento en un hospital de epidemias de los enfermos pestosos, si los hay, y una exquisita vigilancia sanitaria de algunos días para sus compañeros de viaje, es lo suficiente.

El terror que antaño se tenía á la peste estaba justificado por ignorarse los medios de combatirla, más hoy día en que son tan conocidas las condiciones del contagio pestoso, no hay motivo para tenerla miedo.

El doctor Burell que ha vivido durante dos años en medio de los pestosos, y el doctor Lortet que ha pasado otros tres en Egipto durante las últimas epidemias, han demostrado que la peste es poco temible de hombre á hombre, y añaden que no se puede citar un caso indiscutible de que un pestoso que viniese á bordo de un buque haya sido el intermediario de infección en una ciudad. En Cambio puede asegurarse que es por las ratas ó por las mercancías impregnadas con sus devecciones, por lo que se propaga á tierra la enfermedad. Hoy por hoy no esperemos ver la supresión total de las cuarentenas, porque esto sería marchar con demasiada celeridad; pero si que los reglamentos sanitarios sean más razonables y esten más en armonía con los progresos de la Higiene y de la Bacteriología; porque es verdaderamente paradógico, que cuando se prueba hasta la saciedad que las ratas son más peligrosas que los pasajeros sea á estos á los que se encierre, y aquellas las que disfruten de una libertad absoluta.

DOCTOR OX.

Programa de los festejos que los vecinos de la calle de la Plateria celebrarán en honov de su glorioso Patron San Agustin durante los dias 27, 28 y 29 del corriente mes.

Dia 27.—A las 4 de la tarde: Aparición del tradicional «Tarlá», del «Tambor» y repartición de cañas y demás adornos al vecindario.

A las 5: Las aplaudidas coblas «Nova Armonia» de La Bisbal y «Art Gironi» de esta ciudad, ejecntarán tres y dos típicas «Sardanas« respectivamente.

A las 7 de la noche: Disparo de «Chupinazos» y elevación de «Globos Grotescos».

A las 7 y Liedia: Solemne procesión para acompañar la veneranda imágen de San Agustín á la iglesia párroquial de San Félix, en la cual se cantarán «Completas», asistiendo á la misma niños y niñas, pendonista, una representación de vecinos, el Clavario, pabordesas, pabordes, y bandas militar y civil, alumbrándose el curso que recorrerá la procesión con luces de bengala.

A las 8 y media: Concierto por la brillante «Música del Regimiento de Asia», apareciendo la calle expléndidamente iluminada à la Gallarda.

A las 9 y media: Las coblas Art Gironi» y «Nova Armonia», tocarán cada una seis escogidisimas sardanas.

Dia 28.—A las 7 de la manana; Gran disparo de «morteretes» y repique de campanas.

A las 9 y media: El Clavario, pabordesas y pabordes, acompañados de la «Banda de Asia», se dirigirán á la excolegiata de San Félix.

A las diez: Solemne oficio en la iglesia parroquial de San Félix, que estará profusamente alumbrada, en honor del patrón San Agustín, estando confiado el sermón al elocuente orador sagrado Rdo. D. Ignacio Piera, Presbitero, corriendo la parte orquestal y coral a cargo del «Art Gironi», con elementos de la «Capilla» de nuestra Basilica.

A las 12: Regreso de la comitiva al barrio acompañada de una banda civilation observation contains

A las 12 y cuarto: La reputada cobla «Els Montgrins» y la laureada «Art Gironi», de esta capital, tocarán dos sardanas cada una.

A las 3 y media de la tarde: Concierto por la citada «Banda de Asia»

A las 5: Las coblas «Art Gironi» y «Els Montgrins«, ejecutarán doce inspiradas sardanas.

A las 9 de la noche: Serenata en honor del Clavario por las orquestas de Gerona y Torroella de Montgri.

A las 10: Expléndido baile en el Teatro Principal, amenizado por una orquesta de 25 Profesores, hallándose el salón artisticamente adornado y alumbrado. En dicha fiesta tendrá lugar «El baile de las Flores».

- Dia 29.- A las de la mañana: Pasacalle, por una banda civil.

- A las 9 y cuarto: El Clavario, pabordesas y pabordes se dirigirán acompañados de una música á la Iglesia parroquial.

A las 9 y media: Misa de Aniversario en sufragio de los vecinos fallecidos, procediéndose después á la elección de nuevo Clavario y pabordes. 7 onoight al ob soserroura so

A las 10 y media: Conducción de la imágen del Santo Doctor al domicilio del Clavario nuevamente elegido. our sind our solder sal our bal

A las 12: La acreditada cobla «Els Montgrins, tocará tres típicas sardanas.

A las 3 de la tarde: Juegos Infantiles, amenizando el acto dos... pianos de manubrio.

A las 5: Tradicional faixina en la Barca.

A las 5 y media: Sardanas en la calle por las coblas.

A las 7 y media de la noche: Conducción de la antigua imágen de San Agustín á la casa del Clavario saliente, acompañando á la comitiva las bandas militar y civil é iluminándose el curso con luces de bengala.

A las 8: Brillante Concierto por la «Música del Regimiento de Asia».

A las 9: Elevación de globos aerostáticos y profusa iluminación.

A las 9 y media: Serenata en honor de las Pabordesas y pabordes por la orquesta de Torroella de Montgri.

A las 10: Las coblas «Els Montgrins», y «Art Gironi» tocarán doce hermosas sardanas.

Gerona, Agosto de 1910.

NOTA: Serán socorridas las familias necesitadas del barrio.

(De nuestro servicio especial

Muerte de lord Spencer. — Datos biográficos.—El partido liberal de Inglaterra.

A consecuencia de una larga enfermedad acaba de fallecer el ilustre John Beynt, quinto conde Spencer Era un liberal de bien probado abolengo, descendiente de los Mallorongh (Mambru, que dicen en España) y de los Underland. Uno de sus antepasados fué el conde Althorp, quien bajo el gobierno del gran estadista Pitt estuvo à la cabeza del Almirantazgo, dirigiendo la Cámara de los Comunes en los tiempos de la primera reforma electoral. En realidad, la muerte política de lord Spencer, data del año 1905, en que empezó à sentirse profundamente abatido por la cruel dolencia que le ha llevado al sepulcro.

Entonces se le consideraba como el hombre más apto para colocarse al frente del partido liberal por sus relevantes servicios y por la firmeza de su caracter. El respeto que inspiraba á sus adversarios parecía señalarle

como jefe de un partido liberal. Gladstone le confió una misión conciliadora enviándole á Dublin con la categoria de Virey de Irlanda, cargo que desempeño desde 1882 hasta 1885. Desde las ventanas de su palacio, heridos por el golpe del punal asesino, había visto caer á sus colaboradores, lord Frederic Cavenchisk y sir Burke; pero se mantuvo imperturbable presidiendo la aplicación de las leyes represivas, sin renunciar à sus simpatías en favor del pueblo de Irlanda, hasta el punto de declararse más tarde decidido y entusiasta defeusor del «home rule», del régimen autonómico. Cuando los jefes de las más famosas casas liberales abandonaron à Gladstone, por consecuencia de su politica irlandesa pasándose al partido unionista, lord Spencer permaneció inmutable al lado de su antiguo jefe. Pero luego, dando pruebas de igual entereza, durante la última etapa del ministerio Gladstone, sostuvo con intransigencia la necesidad de los créditos navales, y por su obstrucción dió origen á la crisis y á la caida del octogenario estadista, ya descorazonado por el fracaso de su segundo bill sobre la autonomia irlanla reina Victoria le hubiese consulta- que hoy nos amenaza. do seguramente no habria ocupado! Rosebery el puesto de primer ministro. En 1905, la dimisión de Rosebery nuevamente abrió à Spencer el camino para llegar al poder como jefe de del partido liberal y con los tradicio- !

nales prestigios de su familia. Tenla

muy arraigadas sus convicciones im-

perialistas y habíase distanciado de los pequeños ingleses. Pero ya era tarde. La falla de salud le tenia abatido, causando baja en la política antes de que el hombre ilustre desapareciera del mundo.

> AKERS Londres, Agosto 1910.

# Los japoneses al Polo Sur

Habiase anunciado para el 10 de este mes la salida, con dirección al polo Sur, de una expedición japonesa, á bordo de un velero de 200 toneladas, con 15 hombres de tripulación; pero la marcha se ha suspendido por falta de recursos pecuniarios. Créese mucho tiempo, pues se están reuniendo fondos à toda prisa, por medio de una suscripción pública que da los mejores resultados.

Esta expedición podrá dar al mundo civilizado una nueva prueba de la audacia y de la resistencia de los japoneses; pero en cuanto á resultados científicos nada puede esperarse, puesto que no formará parte de ella ningún sabio.

Los organizadores de la expedición se muestran convencidos de que llevarán á buen término la empresa, por las siguientes razones, que consignan en su programa:

«Por la proximidad del Japón al polo Sur tenemos cinco veces menos gastos que los blancos.

»Respecto à resistencia ante las privaciones y al valor para afrontar peligros, nuestra raza tiene bien acreditado que no cede á ninguna otra.

»El jefe de la expedición ha vivido más allá del 70 grado de latitud Norte, con frios de 56 grados bajo cero, habiendo luchado y triunfado contra las nieves y contra el hambre.

»Los gastos de nuestra expedición han sido, por desgracia, calculados con demasiada parsimonia; pero en lo que concierne al frio y al hambre, todo se ha previsto.»

Cerca de 300 personas han solicitado formar parte de la tripulación, que, como se ha dicho, se compone de 15 hombres.

La expedición se dirigirá desde el Japón á Nueva Zelanda y después á la bahia Mac-Murdo, donde invernará. Como se ve, seguirá exactamente el itinerario de Shakleton, llevando, como éste, algunos trineos y tiendas de campaña.

Diez miembros de la expedición desembarcarán en la bahía de Mac-Muido, ganando cinco de ellos el Polo, á razón de seis millas por día; los otros cinco quedarán encargados de enlazar el buque con la vanguardia expedicionaria, por medio de puntos de aprovisionamiento.

Mandará la expedición el teniente Shiraze, muy familiarizado con las regiones polares, por haber vivido tiempo en la península de Kamtchaka y en Groenlandia.

## Contra el cólera

Vulgarizaciones científicas

El que el cólera haya llegado á Italia hace que hoy nos ocupemos con alguna extensión de todo cuanto á dicha enfermedad hace referencia, y desa. Pero lord Spencer nunca dejó que comuniquemos cuantas noticias de ser amigo de Gladstone, el cual si podamos dar respecto à la epidemia

El cólera es una enfermedad relativamente mod rna en la historia médica de Europa. En el año 1817 estalló una epidemia en la India, generalizandose rapidamente en el Indostán, gabinete. Contaba con los aplausos y atravesando las fronteras de este pole, invadió Asia y Europa, atacando a Astrakan en 1829.

Hasta entonces el colera era des-

conocido en Europa. Las epidemias ocurridas en anteriores sigles no fueron de cólera, pues la habida en 1347, que castigó à gran parte del mundo, fué de peste negra, la trousse galant, nombre que los franceses daban á ciertas epidemias del siglo XVI, que el historiador Mézeray describió, parece que era de tifus, acompañado de alguna otra afección general. El cólera, pues, no se presentó hasta el siglo XIX.

Las epidemias coléricas en Europa han sido seis: la primera, la que anteriormente citamos, procedente de la India y que se extendió á Astrakán: la segunda, la del año 1830 al 1837; la tercera, del 1847 al 1855; la cuarta, del 1865 al 1874; la quinta, que esta suspensión no se prolongará del 1884 á 1887, y la sexta, la epidemia de 1892.

> La epidemia de Astrakán hizo sus primeras inversiones en Jessore (Bengala) en 1817, y terminó en el primer punto en 1823; partió de Bengala, y con rapidez se extendió á la India peninsular y á los puertos de las costas de Malabar y Coromandel.

En los años de 1846 al 1820 llegó à todos los países maritimos situados al Este de la India, China, Molucas, Filipinas, etc., y algunos otros del Sur, como la Reunión y el Cabo. En 1817 se dirigió la epidemia hacia el Este, atacando las costas del golfo Pérsico. Invadió despnés Persia, Turquia, Siria, Alejandria y Smirna en 1823, volviendo á Rusia por Tiflis en Mayo del mismo año y por Astrakán, donde se extinguió en Septiembre de igual fecha.

La segunda epidenia fué la del 1830 al 1837, procedente también de Bengala, y venida por Afghanistan en 1829, terminó en Argelia, después de seis años de duración. Esta epidemia penetró en España por el puerto de Vigo en el mes de Febrero de 1833, esparciéndose rápidamente y produciendo un número infinito de víctimas.

La epidemia de los años 1847 al 1855 procedía de Dally y termino en Argelia, volviendo á tomar incremento en Siberia en 1851, y á permanecer en Europa hasta el 1855. La invasión colérica en 1865-1874 y de 1884-1887, vinieron, respectivamente, de la India y Egipto, y en este último punto, según las noticias oficiales, hizo 28.000 victimas, cifra indudablemente menor de la verdadera.

En la última epidemia de cólera habida en España (1885), el primer punto contaminado fué Alicante, durando la enfermedad desde Junio á Diciembre, y, según las estadísticas, el número de víctimas fué el de 80.000. La última epidemia tuvo lugar el año

Estas son las epidemias de cólera que hemos tenido en Europa.

La actual encuentrase en Rusia hace algunos años, y ha estado retenida alli y sin avanzar gracias á las medidas sanitarias de los alemanes.

### REMITIOO

Señor Director de LA LUCHA. Muy Sr. mio:

La Junta Directiva de esta sociedad ha enviado al grupo esperantista «Gerona Esperantistaro» una carta en Esperanto que, traducida, dice

«Queridisimos conciudadanos: El Congreso ó asamblea ha pasado ya.

La opinión que cada uno haya formado de él, de Vds. y de nosotros, puede decirse que pertenece à la historia. - Ni Vds. ni nosotros nos convenceriamos reciprocamente con posteriores discusiones ó perjudiciales disputas sobre las respectivas razones de nuestra acción en el asunto.-Luego, olvidémoslo todo y seamos unos y otros en lo sucesivo amistosos y fraternales correligionarios como lo

exige y demanda nuestro único fin ú objetivo, esto es, la propaganda y rápido crecimiento de nuestro querido

Como olvido completo de las pasadas desazones, siempre lamentables. acepte cada uno de Vds. un cordial abrazo que le envía esta Junta Directiva en nombre de todos nuestros sócios de ambos sexos.-Y para que vean que esta proposición es eco fiel de verdadera reconciliación, estamos dispuestos á aceptar incondicionalmente cualesquiera o todas de las ideas ó conceptos que encierran las siguientes preguntas:-¿Quieren ustedes venir à nuestro local social para tomar confraternalmente una taza de café, copa de licor ú otra bebida cualquiera?—¿Quieren Vds. que nosotros les visitemos con igual ó parecido objeto?—¿Quieren Vds. que realicemos ambos actos, uno despues de otro?\_ Elijan y ordenen; nosotros obedeceremos.—Sólo esperamos saber día y. hora.—De Vds. afectisimos.—El Presidente, Cesáreo Huecas; El Secretario, José Domenech »

Con encarecido ruego en nombre de la Junta de que se publique en el diario de su digna dirección, si en ello no tiene V. inconveniente, se repite de V. afmo. y s s.

q. l. b. b. m.

José Domenech

Gerona, 20 Agosto 1910.

# Asunto grave

Lo es indudablemente y muchomás en las circunstancias actuales, en que cualquier imprudencia puede producir una alteración en la salud pública que luego hayamos de llorar todos, le ocurrido ayer tarde en nuestra ciudad y que oficialmente se ha comunicado á la prensa en la siguiente forma: 11 01 2014 18 0115ids

El comerciante Juan Ponsati se presentó ayer tarde en casa del veterinario señor Gimbernat, acompañando una ternera enferma para que aquél la visitase: del estado en que debia hallarse la res, juzguen nuestros lectores con saber que mientras el veterinario la inspeccionaba, la res estiró la pata.

Aqui acabó la visita, pero el Ponsati, dueno de la ternera, ni corto ni perezoso, cogió la res, la llevó á su casa, la desolló y descuartizó con ayuda de varios operarios y trasportó los trozos al vecino pueblo de Fornells, donde con la mayor frescura la vendió poco menos que como quien vende exquisito bocado.

No sabemos si alguno de esos trozos quedó en Gerona y por tanto si alguno de nuestros lectores lo habra ingerido tranquilamente, pero aun suponiendo que no, el hecho es demasiado grave para que las autoridades dejen de intervenir en el asunto para exigir las debidas responsabilidades, no solo al Ponsati que tan poco escrupuloso se mostró, sino también al veterinario que presenciando el fallecimiento de la res en su propia casa y desempeñando el cargo de Inspector veterinario municipal, no hizo lo que debia para evitar lo que ocurrió y á los carniceros, matarifes ó lo que sean, que ayudaron al Ponsati en su infame tarea.

Tienen la palabra el Gobernador civil de la provincia y el Fiscal de la Audiencia provincial; los atentados contra la salud pública deben castigarse siempre, pero en las circunstancias actuales es mucho mayor cl crimen que supone el hecho de vender al público, carne que se sabe positiva y ciertamente que ha de ser nociva y perjudicial.

DESAPARECE EN

EL DOLOR DE CABEZA, JAQUECAS, desaparecen en cinco minuto con la HEMICRANINA del Doctor M. CALDEIRO.

LA HEMICRANINA es notabilisima, no sólo en los casos de jaquedeterminada, en la Neuralgias á frigori (producidas por el frio), intercostales anèmicas y sifiliticas; en la gastralgias, los REUMATISMOS ARTI-CULARES, la Ciáticala Disfagia de los tuberculosos, Dismonorreas, los retortijones uterinos, la Zona, etc. Es recomendada por toda la clase médica.

Se vende en todas las farmacias, y el AUTOR la remite por 3.50 pesetas caja Arenal, 15, y Puerta del Sol, 9,

# OCOLO Amatler.

Gasa fundada en 1800. -- dos y Ultramarinos. : : : : OFICINAS: Calle Manresa, número 10, Barcelona.

# Sección telegráfica

Servicio especial de LA LUCHA

MADRID, 25.

El Consejo de hoy

El señor Merino ha manifestado que esta tarde ha conferenciado extensamente por teléfono con el señor Canalejas, quien le ha dicho que antes del Consejo se entrevistó algunos momenntos con el Rey. El Consejo ha durado dos horas.

El señor Canalejas ha dado cuenta minuciosamente al Monarca de todos los asuntos registrados durante su ausencia, fijando su atención principalmente en la cuestión religiosa, la huelga de Bilbao y las medidas adoptadas contra la invación del cólera.

El Rey expuso á los ministros las noticias é impresiones de su viaje à Inglaterra.

El señor Cobián dió detallada cuenta de su plan financiero,

Los minitros sometieron á la firma regia numerosos decretros de sus departamentos, no facilitando el senor Merino más que uno de Gobernación, concediendo la gron cruz de Beneficencia á la reina Victoria, por los servicios caritativos prestados con motivo de la guerra del Rif. Las insignas se las regalarán los ministro.

En el Consejo el Gobierno ha aceptado la dimisión, con gran sentimiento, del general Marina. Para substituirle en Melilla se nombrará al general Garcia Aldave, subst.tuyendo à este en Ceuta el general

En la combinación militar firmada por el Rey asciende el general Huer-

El marqués de Gonzáles ha telegrafiado desde Roma al señor Canalejas, anunciándole el envio, por correo à Madrid, de una nota del Vaticano, redactada por el cardenal Merry del Val, y cuya redaccióndice el ministro de la Gobernactón,desconoce el Gobierno.

### La epidemia en Italia

Según dicen de Roma, en Apulia han ocurrido 31 casos de cólera y 25 defunciones.

Lopez Deminguez

-Lopez Dominguez sigue en la misma gravedad. Los médicos temen un colapso irremediable. Ha tenido varios amagos. Resiste bien el ataque. Se le dan inyecciones de cafeina para vigorizarle, pero la edad avanzada nace temer un fatal desenlace.

### Destines militares

Se han aprobado numerosos destinos de Administración militar, entre ellos el comisario de guerra de primera clase Alberto Barrón á director del parque administrativo de Tarragona; Andrés Mas à excedente de Baleares; el comisario de guerra de segunda Francisco Cayuela al parque de suministros de Tarragona; José Pades to Middles resolven que cele libe e del la Sance Cura Sicher - La mag superior i la care de la la care la la care de la care de la salada in care - La Africa - La decida de la la care de la care de la salada in care - La Africa - La Care de la car

del Río al mismo; Juan Dudier del parque administrativo de campaña de la cuarta región á interventor de los servicios administrativos directos de Seo de Urgel; Alberto Berenguer al parque de Mahón; Gonzalo Varzelo, Francisco Castillo y Francisco Rodesma á con-inuar en la intendencia de la cuarta región.

#### Fallecimientes

Entre los varios españoles muertos recientemente en Toulouse, figuran José Maria y Rafael Manuel Cuey, naturales de Urgel (Lérida), y Pedro Ferré Villaplana, natural de Tarragona

### Las Cortes de Cádiz

El señor Labra en nombre del Ateneo ha continuado las gestiones para que Málaga y Cádiz secunden los proyectos de Madrid y Barcelona de poner á una calle el nombre de Mejía Lequerica con motivo del centenario de las Cortes de Cádiz.

#### La Nota del Vaticano

Ha despertado gran interés la noticia de que nuestro Encargado de Negocios del Vaticano, ha recibido una nueva Nota del Secretario de Estado del Papa. Se supone sea contestación á la que formuló el Gobierno en los primeros dias del mes actual. Aunque su contenido se desconoce en estos momentos, se concede á la Nota gran importancia.

SESION DE ESTA TARDE

Asisten trece concejales y el al-

Se acuerda: Aprobar el acta de la sesión ante-

rior. Id. varias cuentas y relaciones de

jornales.

Despues de leer un oficio de la Junta provincial de Sanidad, que promueve un debate interminable, se acuerda adquirir una estufa de desinfección; que el a quitecto formule un proyecto para la construcción de un depósito para las aguas potables; que con preferencia á todas las demás obras, se proceda á la limpia completa del cauce del río Onyar; y que se preceda á un i inspección detenida de todas las aguas de las fuentes públicas y de los pozos.

Conceder permiso para efectuar obras à D. Joaquin Prunell.

Pasar à informe de la Comisión correspondiente una instancia del arrendatario de les puestos públicos, solicitando se le autorice para efectuar la limpieza de las Ramblas cuando fine el contrato con el arrendatario de la limpieza; recomendando à la propia Comisión estudie un nuevo contrato para el citado servicio de limpieza pública.

Conceder una prórroga hasta el-30 de Septiembre próximo para adquirir voluntariamente las cédulas persona-

Señalar 2.000 pesetas en concepto de subvención para celebrar fiestas durante las próximas ferias de San Narciso, acuerdo que se ha adoptado por siete votos contra seis

No conceder prórroga para ingreso de la cantidad que falta para pago del arriendo del Teatro Principal y con la cantidad que ha de cobrarse, efectuar varias obras en el mismo Teatro.

Y después de otras mociones sin interés general, se levanta la sesión á las cinco de la tarde.

# AVISO

Los suscritores de La Lucha que durante la estación de verano se ausenten de esta ciudad y deseen se les remita el diario á sus residencias veraniegas, se servirán dejar nota con el nombre y dirección en la Imprenta ó en la Administración de este periódico.

#### Registro civil

Servicio de la funeraria LA NEOTAFIA

Día 25.

Defunciones:

Nacimientos:

Varones 0. Hembras 0.

# Noticias

Es completamente infundado el rumor que circuló ayer en esta ciudad de haber ocurrido en San Feliu de Goixols un caso sospechoso.

Precisamente en aquella ciudad hay estación sanitaria maritima y de cualquier caso sopechoso que se presentase, no solo tendrian inmediata noticia las autoridades sino que hay medios para aislarlo y evitar su propagación. de distance of all

Nos han dado comienzo los festejos con que la vilta de Torroella de Montgri celebra su fiesta mayor.

En la Audiencia se ha celebrado esta mañana la vista de una causa seguida por supuesto delito de exacción ilegal contra el ex-alcalde de Selva de Mar, nuestro amigo D. Domingo Salis.

El juicio ha quedado concluso para sentencia.

El candidato por el distrito de Puigcerda don Ramón Clausolles ha dirigido un manifiesto á los electores del mismo pidiéndoles el voto. Añade que su significación, públicamente calificada, de republicano radical anticlerical, le dispensa de formular el programa que, caso de ser elegido, piensa desarrollar en el Congreso.

Se ha concedido un plazo improrrogable de cuatro meses à la Sodiedad Española Hidráulica del Freser, para separar de la linea general 1 de conducción, que interesa á la carretera de Barcelona à Ribas la instalación telefónica en aquellos trayectos en que perjudican al arbolado.

La barandilla que sobre el muro del rio Onyar exsistia en la Rambla de Alvarez, va á ser sustituida por otra de mayor solidez y esbeltez.

Se ha dispuesto que por la fábrica militar de subsistencias de Zaragoza se remitan 100 quintales métricos de harinas á cada uno de los depósitos de Figueras y Gerona.

SETTO BODEDO

Se han declarado caducadas todas las licencias, cualquiera que sea su fundamento, concedidas á los funcionarios dependientes de las inspecciones generales de Sanidad.

Gerona no ha de ser menos que Reus, Barcelona, Madrid, París y Londres.

8 Septiembre 1910.

Ha sido nombrada auxiliar del cuerpo de Telégrafos con destino á Zaragoza, la señorita Enriqueta Palau, sobrina de nuestro estimado amigo el conocido industrial de esta ciudad D. Juan Viñas.

Sea enhorabuena.

En una cabaña del «Manso Galcerán» del término de Molló, en la que habia almacenada una regular cantidad de hierba, ocurrió anteayer un incendio que destruyó por completo la cabaña y la hierba almacenada.

El médico municipal tuvo que curar ayer a un sujeto llamado Alberto Vall-llovera, de oficio carnicero, que presentaba una herida en la mano izquierda, la que se produjo en ocasión de trabajar en su oficio.

Un sujeto llamado José Mainegre Anglés, natural de Santa Coloma de Farnès, puso ayer fin à sus dias, arrojándose á una balsa existente en el «Manso Poll», del término de Caldas de Malavella. ANODASIAN

Para llevar á cabo su propósito atóse los pies y luego las manos, habiéndose antes despojado de los pantalones: en un bolsillo de éstos se encontró una carta en la que manifestaba su propósito de suicidarse, carta que examinada por la familia del suicida, fué reconocida como hecha de puño y letra de éste.

El Juzgado procedió á la instrucción de las oportunas diligencias.

Dos mendigos forasteros amenazaron de muerte en Rosas á la vecina de dicha villa Catalina Serrat, por cuyo motivo fueron puestos à disposición del señor Juez del partido de Figueras.

En el tren correo de Francia ha l llegado esta mañana un sujeto extranjero que se hallaba enfermo, por lo que en la camilla del Municipio ha sido conducido al Hospital.

### Dector La Calvicie

LA CALVICIE y enfermedades del Cuero Cabelludo se evitan y curan, con el uso constante de la infalible LOCION CAPILAR ANTISEPTICA del renombrado Dontor Stakanowich UNICA LOCIÓN que puede de-

mostrar los casos curados y conocidos.

Se vende en la Perfumeria Massot, Plateria, CERONA.

rolos ence

#### Vinos Soler

VINOS de mesa desde 25 á 35 céntimos litro generosos » 1 á 2'50 pesetas litro » 2°50 á 9 » botella CHAMPAGNES Sirvase embotellado y á demicilio CIUDADANOS, 11

Se vende por falta de personal una partida de cabras de leche de buena calidad, á un precio módico, con su parroquia ó sin ella, establecida en una capital de la Región.

o oceani cendiq-leb erroquide

Darán razón: JUAN COROMI-NAS, Caflé de a Plaza. - BESALU.

VISITAR los grandes almace-nes de Novedades y confecciones para señoras, establecidos en la calle de au Bié, número 27, Perpiñán (Francia), pedir el catálago especial de Confecciones. Grandes novedades para invierno.

## A LOS FONDISTAS

Si quereis tener limpios y relucientes ciertos metales, probad los polvos AMER, únicos en su clase.

Se venden en los Establecimientos de Don FEDERICO MARESMA. Abeuradors, y VICTOR SARQUE LLA, Progreso.—Gerona.

# PARA LOS

## CAFES

Probad los POLVOS AMER para limpiar metales y vereis brillar vuestros artículos como nunca.

De venta en Gerona:

FEDERICO MARESMA, Abeuradors.

VICTOR SARQUELLA. a . science I DAULIA

CADIE, San Frincisco, Sa.

Progreso.

### ESTÓMAGO

Una buena digestión asegura la salud y equivale en la mayoria de los casos á robustez y bienestar fisico é intelectual. Muchos enfermos del aparato digestivo se quejan de dificultad en las digestiones, tardando á veces, en vez de tres ó cuatro horas, ocho y diez ó más en terminarlas. Con el Elixir Estomacal de

## SAIZ DE CARLOS

(Stomalix) se abrevian las digestiones

lo mismo en el estómago que en el intestino, por aumento de fuerza funcional, pues es preciso

PROCUBAR ESTOMAGO A QUIERES CARECEN DE EL por medio de medicamentos que aumentan la secreción del jugo gástrico, la motilidad del estómago y su potencia

sortificante para digerir y asimilar. De venta en las principales farmacias del mundo y Serrano, 80, MADRID Se remite por correo fotleto à quien la pide.

### INTESTINOS

Imprenta de Eusebio Simó.

Los CONFITES EMERIN dan á las vías génito urinarias el estado normal, evitando el uso de las peligrosísimas candelillas, quitan y calman instantáneamente el escozor y la frecuencia de orinar, los únicos que curan radicalmente las estrecheces uretrales, prostatitis, uretritis, cistitis, cataros de la vejiga, cálculos, incontinencia de orina, flujos blancos de las mujeres, blenorragías (gota militar), etc. Una caja de «CONFITES EMERIN» con la debida instrucción, 4'50 pesetas

EL «ROOB depurativo EMERIN», inmejorable reconstituyente antisifitico refrescante de la sangre, cura. completamente y radicalmente la sífilis y todas sus consecuencias impotencia, dolores de los huesos, adentis glandulares, manchas de la piel, pérdidas seminales, polluciones, espermatorrea, herpetismo, albuminuria, escrófula, linfatismo, raquitismo, linfaodenoma, esterilidad, neurastencia, etc, etc. Un frasco de «ROOB depurativo EMERIN» con la debida instrucción, 3'50 pesetas.

El «REGENERADOR de la sangre EMERIN» es el único descubrimiente la REGENERADOR de la sangre EMERIN» es el único descubrimiente.

El «REGENERADOR de la sangre EMERIN» es el único descubrimienlo de la Terapéutica moderna para curar radicalmente la clorosis, diabetes, parálisis, cefalalgia, raquitismo, escrofulismo, dispepsia, atonia, debilidad de la vista, palidez de los tegumentos, decoloración de las uñas, dolores de cabeza, neuralgias faciales, palpitaciones del corazón, sofocación, digestión dificil, dificultad de los trabajos intelectuales y musculares, laxitud, insomnio, delirio, alucinación, hinchazón, enemia, etc. Un frasco de EMERIN con la debida instrucción, 7 pesetas.

Dichas enfermedades cura: das radicalmente mediante los

se venden en les Madahlecher

Precio, 3. MADRID,

BILBAO, Estación, 5.

MALAGA, Granada 63.

BARCELONA, Plaza Real 13.

ALICANTE, Princesa, 2.

CADIZ, San Francisco, 25.

GIJON, San Bernardo, 31 y 33.

DOAMOTOE

Con buens digestion assgura is sa-

sol sh simple on is mayone a bul

MERITALIE COLLEGIORIUM ALLE LE

Abenradary y VICTOR SARQUE

Honradez Seguridad. Confianza,

Como prueba de esto. la casa EMERÍN, devolverá á los enfermos @ el importe del primer frasco ó caja si no encuentran alivio en el primer dia,

Para correspondencia y consultas gratuítas, también por cartas, @ dirigirse: Consultorio EMERÍN, Rambla de las Flores, 26, 1.°, Barcelona, que se recibirá contestación gratis y con toda reserva.

De venta en GERONA: FARMACIA de Don % F. de A. ROCA, Plaza del Oli y Subida de Santo Domingo.

# Saquitos Arroz Glacé "LA FLOR DE VALENCIA"

Cómprese el arroz de los saquitos "La Flor de Valencia" si se desea limpieza en el alimento, base primitiva de la buena salud.

Cómprese el arroz de los saquitos "La Flor de Valencia" si se desea comer arroz puro, sin mezcla de clases inferiores, como son la mayoría.

Cómprese el arroz de los saquitos "La Flor de Valencia" si se desea comer arroz sabroso, de exquisito paladar, puesto que no es castigado, para hacerlo blanco ni brillante, como el que se vende á kilos y fracciones.

DESPRECIAR LAS IMITACIONES sólo mi marca es de elaboración especial con patente

Saquitos de 1/2, 1,

2, 5 y 10 Kilos

BOMBA GLACE UNICO EN SU CLASE DEPOSITARIO I ESPAÑA

COMERCIO ESPECIAL en arroces Bomba

CINSENSER VALLES

BARCELONA

Exportación à todos los países Despacho: Ali-Bey, 29

REELED IO

que obtienen les consumideres del arroz SELA FLOR DE VALERCIAS

En cada saquito de 2 kilos va incluído un billete en combinación con la Loteria Nacional y tienen derecho á quince premios que importan en junto

1000 PESETAS

En los saquitos de 1 kilo y en la propia forma, cinco premios que importan

### 300 PESETAS

En los respectivos billetes se detalla la forma y distribución de los premios.

Para ventas al por mayor C. INSENSER VALLES Rusias March, 75

BARCELORA

### PIDASE EN LOS PRINCIPALES COLMADOS Y ULTRAMARINOS

No hay quien duda de su eficacia en retardar la vejez con que evita las CANAS é impide la CALVICIE.

Depositario:

F. Maresma

- García Alvarez

Procurador delos Tri-

Calle del Progreso,

12, 1.°, 1.°. — GE-

RONA.

bunales

# VERNET=LES=BAINS

PARAÍSO DE LOS PIRINEOS DE RESERVADOS DE RES

Delicioso y fresco Balneario Termal y Climatològico ≈ ≈ ≈ en la falda del incomparable CANIGÓ ≈ ≈ ≈ ≈

PARA EL REUMATISMO, NEUROSIS, CONVALECENCIAS, VIAS RESPIRATORIAS etc.

MAGNÍFICOS HOTELES CON TODO EL CONFORT, ASCENSORES, ELECTRICIDAD = CHALETS AMUEBLADOS = TEATRO = CASINO JUEGOS = SPORTS = GARAGE = INMENSOS JADDINES ::

### — Centro de admirables excursiones —

Del 15 Junio al 15 Septiembre se des- | Pedir informes ó folletos á la Agenpachan billetes de ida y vuelta en cia: Barcelona, Rambla de Sta. Moni-1.ª clase desde Barcelona, valederos | ca, 2 pral., o al Etablissement VER-90 dias, por Ptas. 30, y Fr.s. 16'50 | NET-LES-BAINS (Pyr. Or.) Francia.

### AMARIA - Lord of a shaffall file / Productos Farmacéuticos del Dr.

OFICINA DE FARMACIA, PLAZA DE ANGEL

BARCELONA

# Elixir Tónico Nervioso FERRER

VALERIANATO AMÓNICO

Cura todas las enfermedades molestas que tienen por causa un desequilibrio del sistema nervioso. No produce alteración de ninguna clase en el estomago é interior, favoreciendo más bien su funcionamiento.

El Aguila Casa fundada en 1850

Grandes existencias de ropas hechas para todas las estaciones

Impermeables, Mantas de viaje, Gorras y Sombreros para caballero y niño

Sucursales

Barcelona.--PLAZA REAL 13

SECCIÓN DE MEDIDA

dicino a directal un abbidecamile decid

VENTA EN GERONA. - Farmacia del Dr. Perez Xifra

### SOCIÉTÉ GENERALE DE

# Transports Maritimes à vapeur LINEA DE BUENOS AIRES

Saldrá de Barcelona el 21 de Septiembre directamente para Buenos Aires, el magnifico y rápido vapor francés

admitiendo carga y pasaje.

Barcelona.

cisco, 25, pral.—BARCELONA.

Consignatarios en Barcelona Ripoli y C.a, Dormitorio de San Fran-

Este anuncio está aprobado por la Junta Local de Emigración de



### LAURBANA

COMPAÑIA ANÓNIMA de SEGU-ROS CONTRA INCENDIO, el RA-YO, la EXPLOSION del GAS, de la DINAMITA y aparatos de VA 

FUNDADA EN 1838 Establecida en España desde 184.

CAPITAL SOCIAL: 5.000.000 DE FRANCOS Fondos de garantía:

88.000.000 d e franco

SINIOS PAGADOS DESDE

EL ORIGEN DE LA COMPAÑÍA 211.331.971.56. francos

DIRECCIÓN GENERAL PARA ESTA PROVINCIA

JOSE GARCÍA ALVAREZ Calle del Progreso, 12, 2.º, 1.ª



### este vicio no es más que ESOUELAS nuestra ruina.

PALMA DE MALLORCA, Colón, 39.

VALENCIA, Peris y Valero, letra E.

Pare Hegger A calso an

SANTANDER, Isabel, II, 2.

SEVILLA, Sierpes, 72.

VALLADOLID, Santiago, 57.

-me was actal shrolliefed music taumolui

ZARAGOZA, Independencia, 1.

Ahora es posible curar la pasión por las bebidas embriagadoras.

contra su voluntad. Una cura inofensiva llamada Polvo Coza, ha sido inventada, es facil de tomar, apropiada para ambos sexos y todas edades y puede ser suministrada con alimentos sólidos ó bebidas, sin conocimiento del intemperante.

Tcdas aquellas personas que tengan un embriaga-dor en la familia é entre sus relaciones, no deben GRATUITA. dudar en pedir la muestra gratuita de Polvo Coza. Escriba hoy Coza Powder Co., 76 Wardour Street, Londres, Inglaterra. El Polvo Coza puede ser tambien obtenido en todas las farmácias y si Vd. se presenta á uno de los depósitos al pié indicados puede obtener una muestra gratuita. Si no puede Vd. presentarse, pero desea escribir para adquirirla muestra gratuita, dirijase directamente á

COZA POW DER CO. 76 Wardour Street, Londres 181 Depositos: na la Roya : Parmacia ella Cruz Roja de A. Roya Plaza del Oli, de Murtra, R. Alvarez, E. de J. Pérrez Abeuradore, 2 y Herreria Vieja 1 En PUENTE MAYOR: Farmacia de J. Segrera

mortuorias y Los esclavos de la bebida pueden ser de funeral, se reciben en la imprenta de este periódico hasta las dos de la tar-

**全型产型的发展的** 

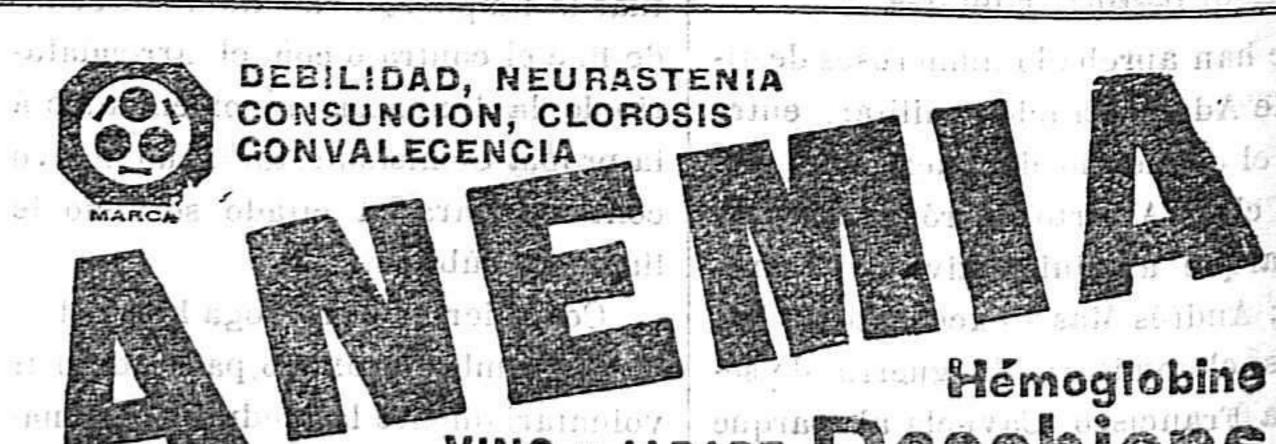
# iiiMUEBLES!!!

# "LAS AMÉRICAS" GRANDES ALMACENES

Comedores, Dormitorios, Despachos, Recibidores, Salones, etc.—Muebles modernos á precios excepcionales. = Novios visitad estos almacenes y quedaréis complacidos en calidad y precios.

129 Paseo de Gracia 129

BARCELONA



VINO Y JARABE Deschiens fedos los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre CURA SIEMPRE. — Es muy superior à la carne cruda, à los ferruginosos, etc. Da salud, fuerza y hermosura à todos. — PARIS.